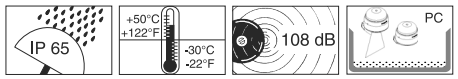
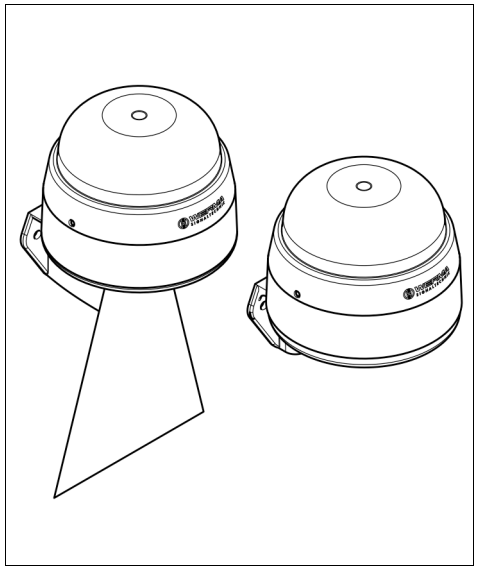
WERMA **574, 575**

EN 60947-5-1



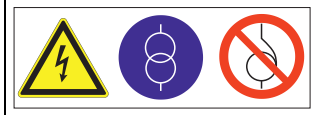
574 575



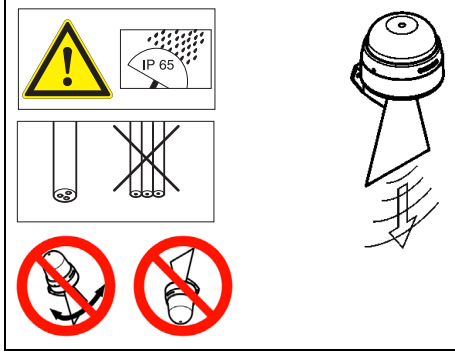


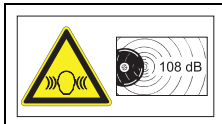


(D) Anschluss **ausschließlich** durch ausgebildete Elektro-Fachkräfte.
(GB) Electrical connection is to be made by trained electrical specialists **only**.
(F) Le branchement doit **uniquement** être effectué par des professionnels.
(I) Il collegamento deve essere eseguito **solo** da elettricisti specializzati.
(E) La conexión **sólo** debe ser realizada por electricistas debidamente formados.
(PT) A ligação deve ser feita **exclusivamente** por profissional elétrico especializado.
(NL) De aansluiting mag **enkel** gebeuren door erkende vakmensen.
(CZ) Připojení smí **provádět** pouze kvalifikovaný personál.
(PL) Podłączenie **wyłącznie** przez specjalistów-elektryków.
(FI) Liittäminen kuuluu **ainoastaan** koulutettujen sähköalan ammattilaisten tehtäviin.
(RUS) Подключение проводится только специалистом-электриком.
(TR) Bağlantı **sadece** eğitimli elektrik teknisyenleri tarafından yapılmalıdır.
(CN) 布线需由专业电工执行









(D) WARNUNG! Dies ist ein Gerät der Klasse A. Dieses Gerät kann im Wohnbereich Funkstörungen verursachen. In diesem Fall kann vom Betreiber verlangt werden, angemessene Maßnahmen durchzuführen.
(GB) WARNING! This is a Class A device. This device can cause radio interference in household areas. In this case the user should adopt appropriate measures.
(F) AVERTISSEMENT! Il s'agit d'un appareil de classe A. Cet appareil peut être la source d'interférences radio en zone d'habitation. Il se peut dans ce cas, qu'il soit demandé à l'utilisateur de prendre des mesures adéquates.
(I) AVVERTENZA! Questo è un apparecchio di classe A. Esso nel contesto abitativo può provocare radiodisturbi. In tal caso il gestore può richiedere che vengano adottate opportune misure al riguardo.
(E) ¡ADVERTENCIA! Este es un aparato de la clase A. Este aparato puede causar interferencias radioeléctricas en áreas residenciales. En este caso se puede exigir que el distribuidor efectúe las medidas adecuadas
(PT) ¡ADVERTÊNCIA! Este é um aparelho da classe A. Este aparelho pode causar interferências radioeléctricas em zonas residenciais. Neste caso pode-se exigir do distribuidor que execute as medidas adequadas
(NL) WAARSCHUWING! Dit is een apparaat uit de klasse A. Dit apparaat kan in woonwijken radiostoringen veroorzaken. In dat geval kan van de gebruiker worden geëist dat deze geschikte maatregelen neemt.
(CZ) VAROVÁNÍ! Toto je přístroj třídy A. Tento přístroj může způsobit v obytné zóně poruchy v šíření rádiových vln. V tomto případě může být na provozovateli požadováno, aby provedl odpovídající opatření.
(PL) OSTRZEŻENIE! Jest to urządzenie klasy A.Może ono powodować zakłócenia radiowe w strefie mieszkalnej. W takim wypadku można zażądać od użytkownika podjęcia odpowiednich kroków zapobiegawczych.

(FI) VAROITUS! Tämä on A-luokan laite. Tämä laite voi asumisalueella aiheuttaa radiohäiriöitä. Tässä tapauksessa voidaan haltijalta vaatia tilanteeseen sopivien toimenpiteiden toteuttamista.
(RUS) ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ! Это устройство класса A. Данное устройство может спровоцировать радиопомехи в жилом помещении. В этом случае эксплуатирующая сторона может потребовать принятия соответствующих мер.
(TR) UYARI! Bu cihaz A sınıfına dâhildir. Bu cihaz mesken bölgelerinde telsiz iletişimde arızalara neden olabilir. Bu durumda işletenden, uygun tedbirlerin alınması talep edilebilir.
(CN) 警告：
这是A级设备，
此设备可能对居住区造成无线电干扰。
如发生此类情况，用户必须采取适当措施。

574 000 75	
575 000 75	24 V=, ≤55 mA
574 000 70	
575 000 70	10-48 V=, ≤210 mA/10 V
574 000 60	
575 000 60	115-230 V~, ≤30 mA/115 V

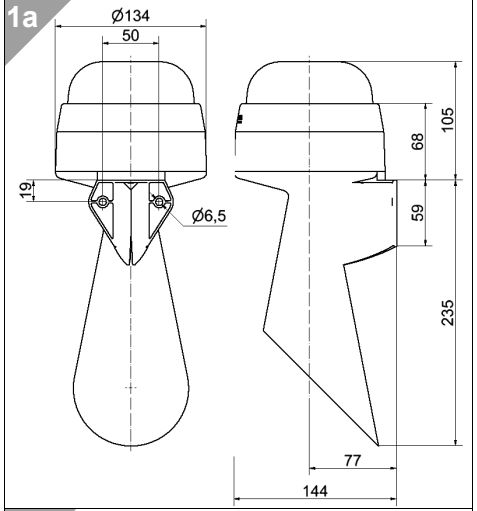
310.574.001.1217_AD
© (D)

WERMA
WERMA Signaltechnik GmbH + Co. KG
D-78604 Rietheim-Weilheim
Telefon +49 (0)7424 / 9557-0
Telefax +49 (0)7424 / 9557-44
info@werma.com
www.werma.com

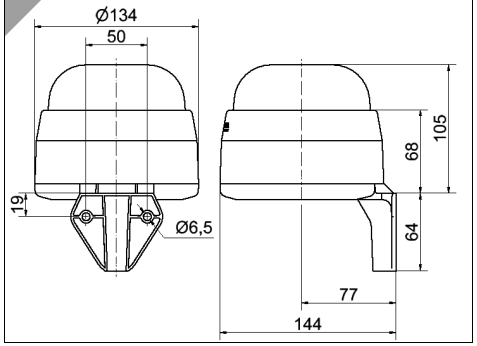


1 1a - 574
1b - 575

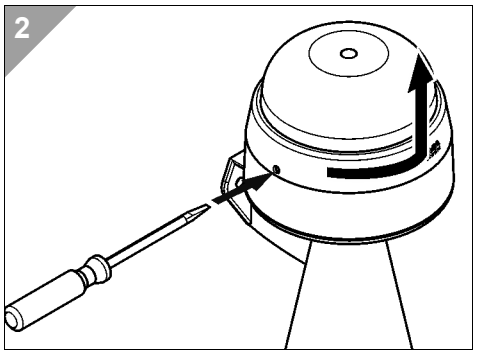
1a



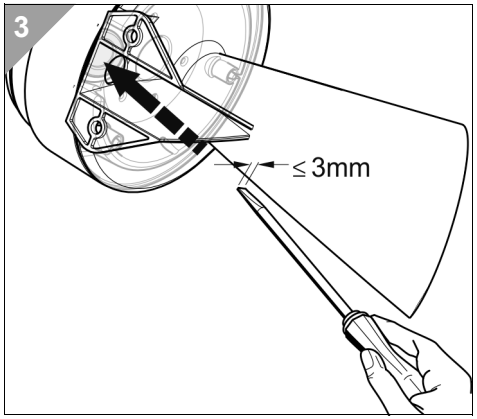
1b



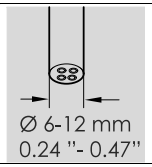
2



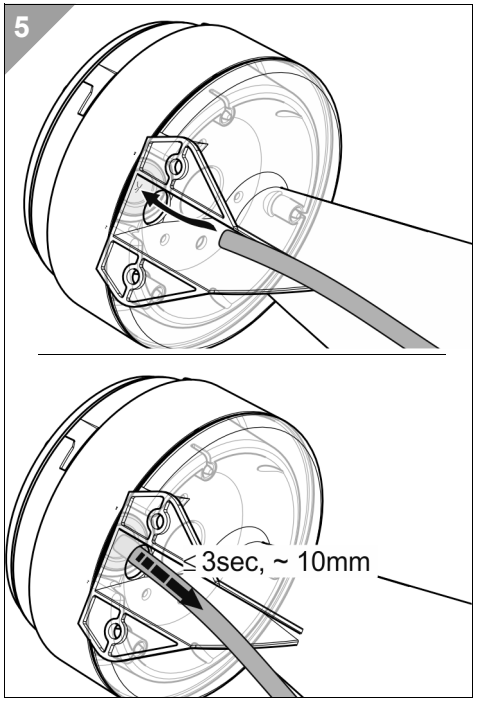
3



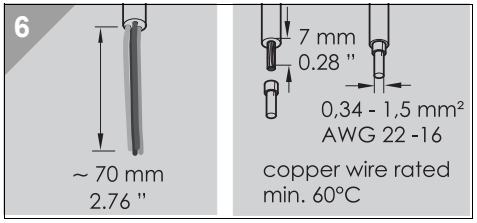
4



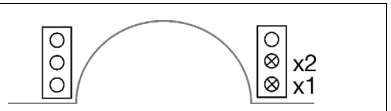
5



6

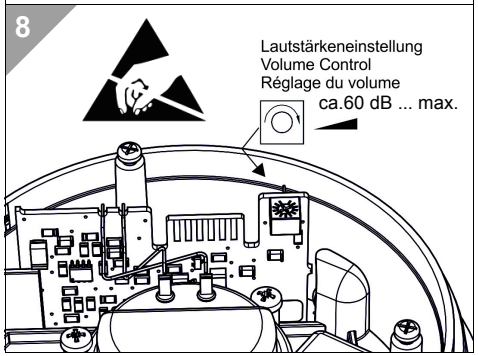


7

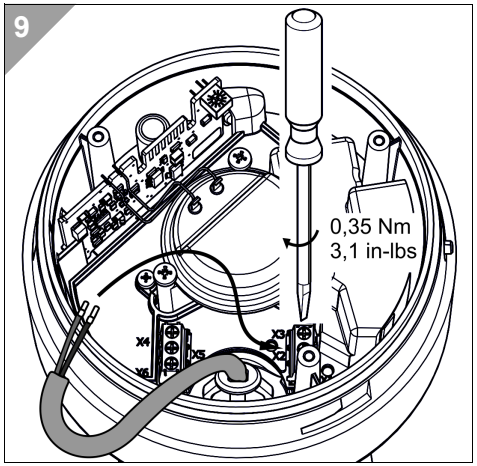


	Tone Siren
x1	N -
x2	L +

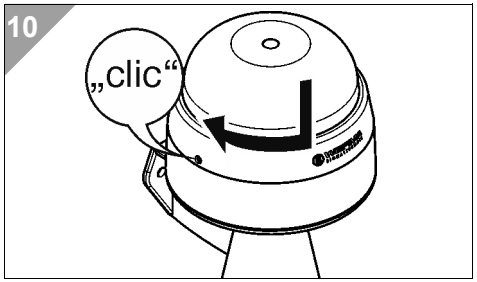
8



9



10



310.574.001.1217_AD

© D

WERMA®